

Dear Vietnamese American Parents,

Hãy **SIGN AND VOTE NO** đối với dự luật SCA5, một dự luật vô cùng bất công và kỳ thị qua việc tìm cách giảm bớt các học sinh Á Châu được nhận vào hệ thống đại học tại California - và gián tiếp tăng tỉ lệ người Mễ và Người Da Đen (African and Mexican Americans). Theo dự luật bất công này thì tỉ lệ học sinh Á Châu được nhận vào hệ thống đại học ở California sẽ từ hiện nay là 36% xuống còn 13%. Đây là một dự luật vô cùng bất công chúng ta đã từng phải gánh chịu và phải tranh đấu hết sức gay go mới có thay đổi với nghị định 209 vào năm 1996 và nay, gần 20 năm sau, một số chính trị gia xu thời lại mon men tìm cách lật ngược lại để kiếm thêm phiếu từ những nhóm kể trên. Nếu tính theo dự luật này thì điểm SAT của các học sinh Á Châu sẽ bị trừ đi 140 trong khi African and Mexican Americans sẽ được nâng lên 360 điểm! Thật là vô lý, bất công, kỳ thị trắng trợn và hoàn toàn vì trục lợi chính trị vì đâu có ai cấm các sắc dân khác học hành chăm chỉ, đạt điểm cao, và được sự hỗ trợ từ gia đình và cộng đồng như các học sinh Á Châu để được nhận vào đại học nhiều đâu! Mong quý anh chị click vào đường link dưới đây để ký thỉnh nguyện ngay lập tức, càng nhiều càng tốt vì tất cả các chính trị gia Hoa Kỳ đều nhìn vào các con số thống kê để mà dè chừng. Nếu chúng ta mạnh mẽ lên tiếng thì họ sẽ phải chùn bước. Để gia tăng sức mạnh tập thể, mong các anh chị **hãy forward email này đến tất cả những ai cùng quan tâm với tương lai con em chúng ta nói riêng, cũng như tương lai nước Mỹ nói chung trước dự một dự luật vô cùng bất công, kỳ thị, và thiển cận kể trên.**

<http://www.change.org/petitions/california-state-assembly-vote-no-to-sca-5-3>

As you might already know that California Senators have voted for SCA5 which will purposely reduce the enrollment of Asian students into university in California from 36% down to 13%. The pass of SCA5 at California Assembly will cause deduction of 140 from SAT score for Asian students and the addition of 360 for African and Spanish students. This will limit the chance of our children to get higher education in a fair world. You can sign

the petition in the attached link to ask your assembly to vote No to SCA5. Please take actions to stop this racist treatment to our children and grandchildren.

<http://www.change.org/petitions/california-state-assembly-vote-no-to-sca-5-3>